



CITTA' DI TORINO
CORPO DI POLIZIA MUNICIPALE
SERVIZIO REPARTI SPECIALISTICI
Centro Studi e Ricerche

CIRCOLARE N. 113/2020

OGGETTO: Circolazione Stradale - Polizia Giudiziaria e di sicurezza.

Documenti.

Circolari Ministero interno - Dipartimento Pubblica Sicurezza - Servizio Polizia Stradale prot. nn. 300/A/3521/20/115/28 del 19/05/2020, 300/A/3743/20/144/5/20/5 del 27/05/2020 e 300/A/3780/20/115/28 del 28/05/2020.

Si informa che, con le circolari in oggetto, sono state comunicate - rispettivamente - dalle indicate Autorità le seguenti proroghe di validità:

- 1) Repubblica di Spagna: sino al **13/03/2021** delle carte di identità spagnole (titolare maggiorenne e scadenza documento successiva al 14/03/2020);
- 2) Ministero delle Infrastrutture e Trasporti: sino ai 90 giorni successivi alla dichiarazione di cessazione dello stato di emergenza (pertanto - allo stato attuale - **sino al 29/10/2020**) dei certificati di taratura dei dispositivi di rilevazione della velocità in scadenza entro il 31/07/2020;
- 3) Repubblica di Macedonia del Nord: **fino al 31/07/2020** dei passaporti e delle patenti di guida - scaduti o scadenti durante l'attuale situazione di emergenza - e, fino al 31/08/2020, dei permessi di soggiorno temporanei e dei visti di ingresso.

Si allegano, alla presente circolare del Corpo, le circolari ministeriali citate in epigrafe.

sg/CC

Addì, 03/06/2020

IL DIRIGENTE DI P.M.
Dott. Giovanni ACERBO
(f.to in originale)



1024

Prefettura di Torino
Ufficio Territoriale del Governo



Prot. n. 004864/2020 Area II

Torino, 29 maggio 2020

Ai Comandi dei Corpi di Polizia
Municipale dei Comuni della
Provincia di TORINO
LORO SEDI

Al Corpo Polizia Locale della
Città Metropolitana di
TORINO

OGGETTO: Spagna – COVID-19 – Proroga validità delle carte di identità'

Il Ministero dell'Interno – Dipartimento della Pubblica sicurezza - con Circolare n.300/A3522/20/115/28 del 19.5.2020, concernente l'oggetto, ha qui trasmesso la nota verbale Prot. N. 39 datata 4 maggio 2020 dell'Ambasciata di Spagna in Italia, pervenuta per il tramite del Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale, concernente la proroga dei termini di scadenza (fino al 13 marzo 2021) delle carte di identità spagnole qualora il titolare del documento sia maggiorenne e la scadenza dello stesso sia successiva al 14 marzo 2020.

Ciò premesso si invita a voler prestare la massima attenzione alle nuove indicazioni contenute nella predetta nota verbale, di cui ad ogni buon fine si allega copia.

p. IL PREFETTO
(Ferraris)



EMBAJADA DE ESPAÑA
EN
ITALIA

Dipartimento Pubblica Sicurezza



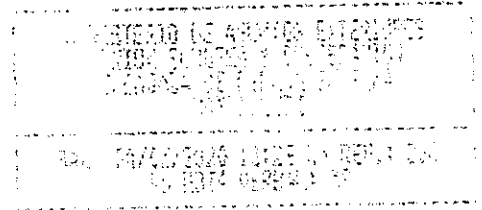
Servizio Polizia Stradale

Registrato il 19/05/2020

Prot.300/A/3521/20/115/28



274892



NOTA VERBALE

L'Ambasciata di Spagna in Italia presenta i suoi complimenti al Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale e ha l'onore di comunicare che, a seguito delle eccezionali circostanze derivate dalla diffusione della pandemia di Covid-19, le Autorità spagnole hanno accordato prorogare durante un anno, e fino al 13 marzo 2021, la validità delle carte d'identità spagnole ("*Documento Nacional de Identidad*"), qualora il titolare del documento sia maggiorenne e la scadenza dello stesso sia successiva al 14 marzo 2020.

Tale differimento è stato decretato secondo quanto previsto dalla Disposizione Addizionale Quarta del *Real Decreto-Ley 8/2020* del 17 marzo c.a. contenente misure urgenti straordinarie per fronteggiare l'impatto economico e sociale del Covid-19.

L'Ambasciata di Spagna in Italia prega codesto spettabile Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale di comunicare quanto predetto alle Autorità italiane competenti. Al fine di agevolare l'identificazione del documento d'identità summenzionato, si acclude specimen dello stesso.

L'Ambasciata di Spagna in Italia si avvale dell'opportunità per rinnovare al Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale gli atti della sua più alta considerazione. *[Signature]*

Roma, 4 maggio 2020.



MINISTERO DEGLI AFFARI ESTERI E DELLA COOPERAZIONE INTERNAZIONALE
CERIMONIALE DIPLOMATICO DELLA REPUBBLICA - UFFICIO II
D.G. UNIONE EUROPEA



1040



Prefettura di Torino

Ufficio Territoriale del Governo

Prot. n. 352/Circolari/Auto/Area III

Torino, 27 maggio 2020.

PEC

Ai Sigg. Comandanti
CORPI DI POLIZIA MUNICIPALE
dei Comuni della Provincia
Loro Sedi

protocollo@cert.cittametropolitana.torino.it

Al Sig. Dirigente
Provveditorato e Servizi Generali
CITTA' METROPOLITANA DI TORINO
Via Maria Vittoria n. 12
TORINO

Oggetto: Emergenza COVID-19 – Taratura dei dispositivi di rilevazione della velocità e proroghe della validità annuale.

Per opportuna conoscenza e per i provvedimenti di competenza, si trasmette la Circolare n. 300/A/3743/20/144/5/20/5 emanata in data odierna dal Ministero dell'Interno – Dipartimento della Pubblica Sicurezza relativa all'oggetto, richiamando l'attenzione sul contenuto della medesima.

IL DIRIGENTE DELL'AREA III
IL VICEPREFETTO
(dott.ssa Silvana Elena Coviello)

/CL

Originale firmato agli atti



Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA SICUREZZA
DIREZIONE CENTRALE PER LA POLIZIA STRADALE, FERROVIARIA, DELLE COMUNICAZIONI
E PER I REPARTI SPECIALI DELLA POLIZIA DI STATO

- AL COMANDO GENERALE DELL'ARMA DEI CARABINIERI ROMA
- AL COMANDO GENERALE DELLA GUARDIA DI FINANZA ROMA
- AL CENTRO ADDESTRAMENTO DELLA POLIZIA DI STATO CESENA

In relazione alla tematica indicata in oggetto, si trasmette la nota Prot. n. 0003443 datata 11 maggio 2020 con la quale il Ministero delle infrastrutture e dei trasporti, in risposta ad alcuni quesiti pervenuti, rappresenta che a seguito dell'emergenza epidemiologica da COVID-19 la validità dei certificati di taratura dei dispositivi in argomento, in scadenza entro il 31 luglio 2020, è stata prorogata per i novanta giorni successivi alla dichiarazione di cessazione dello stato di emergenza.

Le Prefetture – Uffici Territoriali del Governo, sono pregate di voler estendere il contenuto della presente ai Corpi o servizi di Polizia Municipale e Provinciale.

IL DIRETTORE CENTRALE
F. F. F.



Dipartimento Pubblica Sicurezza

Servizio Polizia Stradale

Registrato il 27/05/2020

Prot.300/A/3744/20/144/5/20/5



275120

A. Pizzos

Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti.

DIPARTIMENTO PER I TRASPORTI, LA NAVIGAZIONE,
GLI AFFARI GENERALI ED IL PERSONALE

Direzione generale per la sicurezza stradale

Divisione II

Via G. Caraci, 36 - 00157 Roma

*Pizzos
Domenico
a cura*

Al Comune di Castelvenere (BN)
polizia.municipale@pec.comune.castelvenere.bn.it

Al Comune di Amorosi (BN)
polmunicipale@pec.comune.amorosi.bn.it

e, p.c. Al Ministero dell'Interno
Dipartimento della Pubblica Sicurezza
Direzione centrale per la polizia stradale,
ferroviaria, delle comunicazioni e per i reparti
speciali della Polizia di Stato
dipps.serv.stradale@pecps.interno.it

Oggetto: informazioni in merito alla taratura dei dispositivi di rilevazione della velocità e proroghe della validità annuale a causa dell'emergenza COVID-19.

In merito alla nota inviata dal Dipartimento della Pubblica Sicurezza, acquisita al prot. n. 3431 del 8 maggio 2020 di questa Direzione, riguardante l'argomento in oggetto, si rappresenta che, ad avviso di questo Ufficio, i certificati di taratura dei dispositivi di rilevazione della velocità, in scadenza entro il 31 luglio 2020, rientrano nella disposizione del c. 2 dell'art. 103 del D.L. n. 18 del 17.03.20, come modificato dalla legge di conversione n. 27 del 24 aprile 2020 e quindi la loro validità risulta prorogata per i novanta giorni successivi alla dichiarazione di cessazione dello stato di emergenza.

Per tali dispositivi infatti la mancata verifica, a causa delle difficoltà operative dei soggetti preposti, della sussistenza delle condizioni sottese al rilascio del certificato di taratura in scadenza, non comporta alcun problema di sicurezza.

Il Dirigente
Dott. Ing. Silverio Antoniazzi

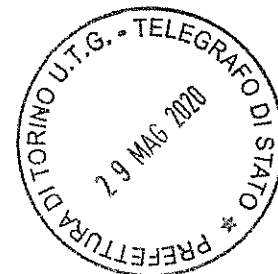


SILVERIO
ANTONIAZZI
MINISTERO DELLE
INFRASTRUTTURE E
DEI TRASPORTI
11.05.2020 06:41:03
UTC

Il funzionario: Ing. Paolo Innocenti



1041



Prefettura di Torino

Ufficio Territoriale del Governo

Prot. n. 353/Circolari/Auto/Area III

Torino, 28 maggio 2020.

PEC

Ai Sigg. Comandanti
CORPI DI POLIZIA MUNICIPALE
dei Comuni della Provincia
Loro Sedi

protocollo@cert.cittametropolitana.torino.it

Al Sig. Dirigente
Provveditorato e Servizi Generali
CITTA' METROPOLITANA DI TORINO
Via Maria Vittoria n. 12
TORINO

Oggetto: Repubblica di Macedonia del Nord. COVID-19 – Proroga validità dei passaporti, delle patenti di guida, dei permessi di soggiorno temporanei e dei visti d'ingresso.

Per opportuna conoscenza e per i provvedimenti di competenza, si trasmette la Circolare n. 300/A/3780/20/115/28 emanata in data odierna dal Ministero dell'Interno – Dipartimento della Pubblica Sicurezza relativa all'oggetto, richiamando l'attenzione sul contenuto della medesima.

IL DIRIGENTE DELL'AREA III
IL VICEPREFETTO
(dott.ssa Silvana Elena Coviello)

/CL

Originale firmato agli atti



Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA SICUREZZA
DIREZIONE CENTRALE PER LA POLIZIA STRADALE, FERROVIARIA, DELLE COMUNICAZIONI
E PER I REPARTI SPECIALI DELLA POLIZIA DI STATO

Dipartimento Pubblica Sicurezza



Servizio Polizia Stradale

Registrato il 28/05/2020

Prot.300/A/3780/20/115/28



275156

OGGETTO: Repubblica di Macedonia del Nord. COVID-19 – Proroga validità dei passaporti, delle patenti di guida, dei permessi di soggiorno temporanei e dei visti d'ingresso.

- ALLE PREFETTURE – UFFICI TERRITORIALI DEL GOVERNO LORO SEDI
- AI COMMISSARIATI DEL GOVERNO PER LE PROVINCE AUTONOME TRENTO – BOLZANO
- ALLA PRESIDENZA DELLA GIUNTA REGIONALE DELLA VALLE D'AOSTA AOSTA
- ALLE QUESTURE DELLA REPUBBLICA LORO SEDI
- AI COMPARTIMENTI DELLA POLIZIA STRADALE LORO SEDI
- ALLE ZONE POLIZIA DI FRONTIERA LORO SEDI
- AI COMPARTIMENTI DELLA POLIZIA FERROVIARIA LORO SEDI
- AI COMPARTIMENTI DELLA POLIZIA POSTALE E DELLE COMUNICAZIONI LORO SEDI

e, per conoscenza,:

- AL MINISTERO DELLE INFRASTRUTTURE E DEI TRASPORTI
Dipartimento per i Trasporti, la Navigazione, gli Affari Generali ed il Personale ROMA
- AL MINISTERO DELLA GIUSTIZIA
Dipartimento per l'Amministrazione Penitenziaria ROMA
- AL DIPARTIMENTO AFFARI INTERNI E TERRITORIALI ROMA



Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA SICUREZZA
DIREZIONE CENTRALE PER LA POLIZIA STRADALE, FERROVIARIA, DELLE COMUNICAZIONI
E PER I REPARTI SPECIALI DELLA POLIZIA DI STATO

- ALLA SEGRETERIA DEL DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA SICUREZZA ROMA
- AL COMANDO GENERALE DELL'ARMA DEI CARABINIERI ROMA
- AL COMANDO GENERALE DELLA GUARDIA DI FINANZA ROMA
- AL CENTRO ADDESTRAMENTO DELLA POLIZIA DI STATO CESENA

In relazione alla tematica indicata in oggetto si trasmettono, per opportuna conoscenza e documentazione, le Note Verbale dell'Ambasciata della Repubblica di Macedonia del Nord in Italia, Prot. n. 30-01-315/2 del 22 maggio 2020, concernente la proroga dei termini di scadenza, fino al 31 luglio 2020, dei passaporti e delle patenti di guida che sono scaduti o scadono durante l'attuale situazione di emergenza e Prot. n. 30-01-316/2 del 22 maggio 2020, concernente la validità dei permessi di soggiorno temporanei e visti d'ingresso fino al 31 agosto 2020.

Le Prefetture – Uffici Territoriali del Governo, sono pregate di voler estendere il contenuto della presente ai Corpi o servizi di Polizia Municipale e Provinciale.

IL DIRETTORE CENTRALE

Forgiore

АМБАСАДА НА
РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА
МАКЕДОНИЈА ВО РИМ



AMBASCIATA DELLA REPUBBLICA
DI MACEDONIA DEL NORD A ROMA

No. 30-01-315/2

NOTA VERBALE

L'Ambasciata della Repubblica di Macedonia del Nord a Roma presenta i suoi complimenti al Ministero per gli Affari Esteri e Cooperazione Internazionale della Repubblica Italiana, ed ha l'onore di informare che il Governo della Repubblica di Macedonia del Nord il giorno 12.05.2020 ha adottato un Decreto Legge riguardante la Legge sui passaporti dei cittadini della Repubblica di Macedonia del Nord e un Decreto Legge riguardante la Legge sul Codice della Strada della Repubblica di Macedonia del Nord.

In tale merito, si informa che Secondo i sunnominati Decreti legge, si proroga la validità dei passaporti e delle patenti di guida macedoni che sono scaduti o scadono durante il Dichiarato Stato di Emergenza nella Repubblica di Macedonia del Nord per tutto il periodo di Dichiarato Stato di Emergenza e anche dopo tale periodo fino al 31 luglio 2020.

Pertanto si chiedono gentilmente al Ministero per gli Affari Esteri e Cooperazione Internazionale della Repubblica Italiana ad informare le autorità competenti italiane al riguardo.

L'Ambasciata della Repubblica di Macedonia del Nord coglie l'occasione per rinnovare al Ministero degli Affari Esteri e Cooperazione Internazionale della Repubblica Italiana, gli atti della sua più alta considerazione.

Roma, 22 maggio 2020

MAFCI

- Direzione Generale per gli italiani all'estero e le politiche migratorie
- Cerimoniale Diplomatico Uff. II
- Direzione Generale per l'Unione Europea
Unità Adriatico e Balcani

АМБАСАДА НА
РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА
МАКЕДОНИЈА ВО РИМ



AMBASCIATA DELLA REPUBBLICA
DI MACEDONIA DEL NORD A ROMA

No. 30-01-316/2

NOTA VERBALE

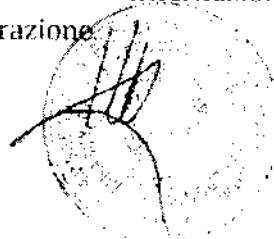
L'Ambasciata della Repubblica di Macedonia del Nord a Roma presenta i suoi complimenti al Ministero per gli Affari Esteri e Cooperazione Internazionale della Repubblica Italiana, ed ha l'onore di informare che il Governo della Repubblica di Macedonia del Nord il giorno 20.03.2020 ha adottato un Decreto Legge riguardante la Legge sui stranieri durante il Dichiarato Stato di Emergenza nella Repubblica di Macedonia del Nord.

In tale merito, si informa che Secondo il sunnominato Decreto legge, si proroga la validità dei permessi di soggiorno temporaneo e visto d'ingresso per tutto il periodo di Dichiarato Stato di Emergenza e anche dopo tale periodo fino al 31 agosto 2020.

Pertanto si chiede gentilmente al Ministero per gli Affari Esteri e Cooperazione Internazionale della Repubblica Italiana ad informare le autorità competenti italiane al riguardo.

L'Ambasciata della Repubblica di Macedonia del Nord coglie l'occasione per rinnovare al Ministero degli Affari Esteri e Cooperazione Internazionale della Repubblica Italiana, gli atti della sua più alta considerazione.

Roma, 22 maggio 2020



MAECI

-Direzione Generale per gli italiani all'estero e le politiche migratorie
Cerimoniale Diplomatico UE/II
- Direzione Generale per l'Unione Europea
Unità Adriatico e Balcani